

**Dodatok k Zmluve o úvere  
(ďalej len „Dodatok“)**

uzatvorený medzi zmluvnými stranami:

Slovenská sporiteľňa, a. s.

Tomášikova 48

832 37 Bratislava

IČO: 00 151 653

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, odd. Sa, vložka č. 601/B

(ďalej len „Banka“)

a

**Vlastníci bytov a nebytových priestorov bytového domu súpisné č. 1723 zapísaného na Liste vlastníctva č. 5752 evidovaného Správou katastra v Trebišove**

Adresa: J. Husa 1723/7,9, 075 01 Trebišov

zastúpení:

Obchodné meno: Bytový podnik Trebišov, s.r.o.

Adresa sídla: Puškinova 18, 075 01 Trebišov

IČO: 36 175 706

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I

Oddiel: Sro, vložka číslo 9553/V

E-mail/Fax: sdab@nettrebisov.sk / —

Konajúci: konateľ

Priezvisko, meno, titul: Šipoš Ján, JUDr.

Adresa trvalého pobytu: Slnecná 3, 075 01 Trebišov

Rodné číslo/dátum narodenia: :

Doklad totožnosti: občiansky preukaz

Na základe Zmluvy o výkone správy

(ďalej „Dlžník“)

**I.**

**Úvodné ustanovenia**

Banka a Dlžník uzatvorili dňa **16.08.2011** Zmluvu o úvere č. **0553730468** (ďalej len „Úverová zmluva“). Banka a Dlžník uzatvárajú Dodatok č. 1 k Úverovej zmluve.

**II.**

**Obsah dodatku**

1. Banka a Dlžník sa ďalej dohodli, že v článku I. Základné podmienky Úverovej zmluvy sa nasledovné podmienky menia a znejú takto:

„Splatnosť prvej splátky istiny: **25.07.2012**“

„Výška splátky: **1,892.14 EUR**“

2. Banka a Dlžník sa ďalej dohodli, že bod 1.2. v článku I. Základné podmienky Úverovej zmluvy sa mení a znie takto:

„Právo Dižníka na poskytnutie Splátkového úveru trvá za splnenia podmienok dohodnutých v Úverovej zmluve, Úverových podmienkach a VOP, len do uplynutia Lehoty na poskytnutie Úveru, t.j. do 25.06.2012. Ak počas Lehoty na poskytnutie Úveru nebola Dižníkovi poskytnutá celá Výška Splátkového úveru, považuje sa za Výšku Splátkového úveru len výška peňažných prostriedkov skutočne poskytnutých Bankou Dižníkovi.“

### III.

#### Záverečné ustanovenia

1. Dižník vyhlasuje, že sa oboznámil so súčasťami Úverovej zmluvy, ktorými sú VOP, Úverové podmienky, Sadzobník a podmienky určené Zverejnením, za ktorých sa Bankový produkt v zmysle Úverovej zmluvy poskytuje, súhlasí s nimi a zaväzuje sa ich dodržiavať. Pre účely Úverovej zmluvy sa VOP rozumejú Všeobecné obchodné podmienky vydané Bankou s účinnosťou od 1.8.2002 a Úverovými podmienkami Obchodné podmienky Banky pre poskytovanie Úverov a Povolených prečerpaní Privátnym klientom a MIKRO podnikateľom účinné od 1.7.2007. Dižník ďalej vyhlasuje, že bol Bankou informovaný o skutočnostiach podľa § 37 ods. 2 Zákona o bankách.
2. Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvomi zmluvnými stranami. Dodatok nadobúda účinnosť dňom jeho podpísania obidvomi zmluvnými stranami, nie však skôr ako dňom zaplatenia Poplatku Dižníkom v zmysle Sadzobníka, ak ho Banka požaduje.
3. Ak je Dižník povinnou osobou v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a tento Dodatok je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle tohto zákona, Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť 15. deň nasledujúci po dni doručenia písomného vyhlásenia Dižníka Banke o zverejnení Dodatku v platnom znení s jeho súčasťami v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky, alebo na webovom sídle Dižníka, alebo v Obchodnom vestníku, v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka. V prípade, že Dižník zverejňuje zmluvu v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky, písomné vyhlásenie Dižníka podľa predchádzajúcej vety môže byť nahradené písomným vyhlásením Centrálného registra zmlúv o zverejnení Dodatku. Banka a Dižník sa dohodli, že Dižník zverejní Dodatok a všetky jeho súčasťi a doručí Banke písomné vyhlásenie o zverejnení Dodatku v lehote 15 dní odo dňa podpisu Dodatku zmluvnými stranami, a to tomu Obchodnému miestu Banky, ktoré mu poskytlo Bankový produkt alebo službu na základe Dodatku. V prípade, ak Dižník nedoručí písomné vyhlásenie v zmysle predchádzajúcej vety, alebo ak Dodatok nezverejní, Dodatok nenadobudne účinnosť a zmluvné strany nie sú Dodatkom viazané. V prípade, ak Dižník nezverejní Dodatok v lehote troch mesiacov odo dňa platnosti Dodatku platí, že Dodatok sa zrušuje od počiatku.

Košice dňa 20.02.2012

Slovenská sporiteľňa, a.s.



Kiment Juraj, Ing.  
senior business manager

.....  
Stehlíková Dalma, Ing.  
senior business manager

Košice dňa 06.03.2012

Dižník  
Vlastníci bytov a nebytových priestorov  
bytového domu súpisné č. 1723

v zastúpení správcu Bytového domu



Šipoš Ján, JUDr.  
konateľ